

О Т З Ы В НАУЧНОГО РУКОВОДИТЕЛЯ

ЦЗЯ ШУЮЕ в 2018 году окончила отделение славянских языков Харбинского педагогического университета по специальности «Иностранные языки и прикладная лингвистика» и с ноября 2018 года обучается в очной аспирантуре Института языкознания РАН.

За время обучения в аспирантуре она успешно сдала все кандидатские экзамены. Выбор темы ее научного исследования был сделан вполне самостоятельно и осмысленно.

Диссертация ЦЗЯ ШУЮЕ «Образ профессии в языковом сознании носителя языка (на материале китайского и русского языков)» посвящена актуальной проблеме выявления сходств и различий в представлениях о профессиях русских и китайцев на материале данных ассоциативного эксперимента и материалах, взятых из национальных корпусов носителей русского и китайского языков (ВСС и НКРЯ).

ЦЗЯ ШУЮЕ разработала метод описания образа профессии в языковом сознании носителя языка; самостоятельно провела ассоциативные эксперименты с носителями китайского и русского языков (всего 1167 респондентов), обработала большой массив экспериментального материала: 13168 слов-реакций на китайском языке и 5296 слов-реакций на русском языке и 40676 коллокаций из корпуса китайского языка (ВСС) и 13978 коллокаций из национального корпуса русского языка (НКРЯ), подготовила и опубликовала 8 научных работ по материалам диссертационного исследования общим объемом 2 печатных листа, в том числе 3 статьи в научных журналах и изданиях, которые включены в перечень

российских рецензируемых научных журналов и изданий для опубликования основных научных результатов диссертаций.

Полученные ЦЗЯ ШУЮЕ результаты были апробированы на международных, всероссийских, региональных конференциях: Москва, 6-8 июня 2019 г., Москва, 22-23 ноября 2019 г., Екатеринбург, 23 апреля 2020 г., Екатеринбург, 22 апреля 2021 г., Москва, 28 мая 2021 г.

Актуальность темы диссертационного исследования не вызывает сомнения, т.к. различия национальных сознаний коммуникантов являются одной из важных причин непонимания и неполного понимания в ситуации межкультурного общения.

Полученные автором результаты могут быть использованы для решения задач предупреждения конфликтов из-за непонимания и неполного понимания в межкультурном общении и способствовать оптимизации общения между носителями китайского и русского языков.

За время работы над диссертацией ЦЗЯ ШУЮЕ сформировалась в самостоятельного исследователя, трудолюбивого и талантливого. Работать с ней было легко и интересно.

Доктор филологических наук,
Профессор

Н.В. Уфимцева

